

Civil Society Section

Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights

Call for submissions: Expert Mechanism on the Rights of Indigenous Peoples

Report on achieving the ends of the United Nations Declaration on the Rights of Indigenous Peoples (UNDRIP)

Under Human Rights Council Resolution 33/25, paragraph 2b, the Expert Mechanism on the Rights of Indigenous Peoples (EMRIP) should identify, disseminate and promote good practices and lessons learned regarding the efforts to achieve the ends of the UNDRIP, including through reports to the Human Rights Council.

The EMRIP submitted its first report under this mandate (A/HRC/36/56 at <http://www.undocs.org/a/hrc/36/56>) to the Human Rights Council at its thirty-sixth session (September 2017), in which it highlighted the main legal and policy trends, in the application of the Declaration, across the United Nations, regional and national human rights systems, in the previous 10 years. This year, the EMRIP decided to present an updated report, based on developments since last year's report. A draft of the study will be discussed and finalized by the EMRIP during its 11th session in July 2018, prior to submission to the Human Rights Council at its thirty-ninth session (September 2018).

Further to a request by the Expert Mechanism, OHCHR encourages indigenous peoples to provide contributions to this study, in English, French or Spanish, to expertmechanism@ohchr.org, **no later than 17 March 2018**. Submissions should focus on developments since last year's report.

All submissions will be placed on the OHCHR website unless indicated otherwise.

Solicitud de contribuciones Mecanismo de Expertos sobre los derechos de los pueblos indígenas

Informe sobre la Declaración de las Naciones Unidas sobre los derechos de los pueblos indígenas

De acuerdo con la resolución 33/25 del Consejo de Derechos Humanos, párrafo 2b, el Mecanismo de Expertos debe identificar, difundir y promover las buenas prácticas y lecciones aprendidas en relación con los esfuerzos destinados a alcanzar los fines de la Declaración, entre otros medios presentando informes sobre esta cuestión al Consejo.

El Mecanismo de Expertos presentó su primer informe de este tipo (A/HRC/36/56) al Consejo de Derechos Humanos en su 36ª sesión (septiembre 2017), en el cual resaltó las principales tendencias legales y de políticas en la aplicación de la Declaración en los últimos 10 años, a nivel internacional, regional y nacional. Este año, el Mecanismo de Expertos ha decidido presentar un informe actualizado, basado en los avances desde el informe del año pasado. Una versión preliminar del informe será finalizada por el Mecanismo de Expertos en su 11ª sesión (julio 2018) antes de su presentación al Consejo de Derechos Humanos en su 39ª sesión (septiembre 2018).

Cumpliendo con la solicitud del Mecanismo de Expertos, la Oficina del Alto Comisionado quisiera invitarles a presentar, a más tardar el 17 de marzo de 2018, información relacionada a este tema.

Por favor indicar si prefieren que la información no sea publicada en el sitio web de la OACNUDH.

Appel à contributions du Mécanisme d'experts sur les droits des peuples autochtones

Rapport sur la Déclaration des Nations Unies sur les droits des peuples autochtone

Selon la résolution 33/25 du Conseil des droits de l'homme, paragraphe 2b, le Mécanisme d'experts recensera, diffusera et promouvra les bonnes pratiques et les enseignements tirés de l'expérience pour ce qui est des mesures à prendre aux fins de la réalisation des objectifs énoncés dans la Déclaration, notamment en établissant des rapports à son intention.

Le Mécanisme d'experts a présenté son premier rapport sous ce mandat (A/HRC/36/56) au Conseil des droits de l'homme lors de sa 36ème session, dans lequel il a mis en exergue les grandes tendances juridiques et politiques de ces dix dernières années en ce qui concerne la mise en œuvre de la Déclaration dans le système des Nations Unies et les systèmes de protection des droits de l'homme régionaux et nationaux. Cette année, le Mécanisme d'experts a décidé de présenter un rapport actualisé, sur la base des développements depuis le rapport de l'année dernière. Une version préliminaire du rapport sera finalisée par le Mécanisme lors de sa 11ème session (juillet 2018) avant sa présentation au Conseil lors de sa 39ème session (septembre 2018).

Le Haut-Commissariat invite aux peuples autochtones à soumettre leurs contributions à ce rapport à l'adresse électronique expertmechanism@ohchr.org **d'ici au 17 mars 2018.**

Nous vous prions de bien vouloir indiquer si l'information peut être publiée sur le site web du Haut-Commissariat.
